









**Servicios de la Comp.<sup>a</sup> Trasatlántica**

DE BARCELONA

**LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de La Palma, Puerto Rico y Habana. Salidas de Colón el 12 para Sabana, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, Puerto Rico, Canarias, Cádiz y Barcelona.

**LINEA DE CUBA-MEXICO**

Servicio mensual saliendo de Bilbao el 19, de Gijón el 20 y de Cádiz el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Cádiz el 20 de cada mes, para Coruña, Gijón y Santander.

**LINEA DE BUENOS AIRES**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 de Montevideo el 3.

**LINEA DEL BRASIL-PLATA**

Saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña y Vigo para Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Rio Janeiro, Canarias, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

**LINEA DE FERNANDO POO**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.

Regreso de Fernando Poo el 2, haciendo las escalas de Canarias de la Península indicadas en el viaje de ida.

**LINEA DE NEW-YORK, CUBA Y MEXICO**

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Valencia el 26, Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes, con escala en New-York.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen telegrafía sin hilos.

También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo a New York, puertos del Cantábrico a New-York y la línea de Barcelona a Filipinas, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada vía.



**Aurelio Aleón y Compañía**

Agentes y consignatarios de numerosas e importantes Compañías españolas y extranjeras de vapores, salvamentos, remolques, etc., etc.

**AGENTES DE ADUANA**

**OPERACIONES EN EL DEPÓSITO FRANCO**

Fletamentos, Seguros, Exportaciones, Importaciones

Pinturas submarinas marca «Holeapfel»

ISAAC PERAL, 8

CADIZ

**GRAN EMPRESA DE CARRUAJES**

DE LOS

**HIJOS DE DIEGO MATEO**

(Antigua de Constantino Paredes)

Carruajes de todas clases para dentro y fuera de la población

CENTRAL:

Constitución, 8

Cádiz

**Kurseal-Club Algeciras**  
SOCIEDAD DEL FOMENTO

ORQUESTA SINFÓNICA FRANCESA,  
premiada en el Conservatorio de París

Todos los días, CINEMA Y VARIETES

Los Domingos y fiestas notables

**THE DANSANT**



**Herederos de Antonio Millán**

PROPIETARIOS DE LOS VAPORES

Mercedes, Puerto de Santa María, Cádiz, Antonio, Cristina, Anita, Emilia y Violeta.

Servicios semanales entre Cádiz, Sevilla, Sanlúcar y Huelva. Servicio decenal entre Sevilla, Cádiz, Gibraltar, Puente Mayorga y Larache.

Servicio de verano con el vapor «Cádiz» entre Sevilla y Sanlúcar.

**ESCRITORIO**

Santo Cristo, 2

Cádiz

**Línea Regular de Vapores**  
DE  
**YBARRA Y C.<sup>a</sup> - SEVILLA**

Servicios semanales, admitiendo carga para los puertos siguientes:

Para Huelva, Vigo.

Villagarcía, Coruña, Ferrol, Gijón, Santander, Bilbao y Pasajes.

Para Málaga, Almería, Cartagena, Alicante, Tarragona y Barcelona.

Informará su consignatario: Juan J. Ravina.

Beato Diego de Cádiz, 12

Cádiz

**FELIPE LERDO DE TEJADA Y HERMANOS**  
CADIZ

**Comisiones :: Consignaciones**

**Tránsitos**

OFICINAS: S. PEDRO, 11.-TELÉFONO INTERURBANO, N. 357

Dirección Telefónica y Telefónica

**DE TEJADA - CADIZ**

Vapores Correos Españoles

DE

**PINILLOS, IZQUIERDO Y C.<sup>a</sup>**

Para Puerto Rico, Ponce, Santiago de Cuba Habana y Cienfuegos, con escala en Canarias

EL VAPOR

**CONDE WIFREDO**

Saldrá del puerto de Cádiz el día 30 de Noviembre de 1921. Admite carga y pasajeros

**VIAJE EXTRAORDINARIO Y RAPIDO**  
POR EL VAPOR

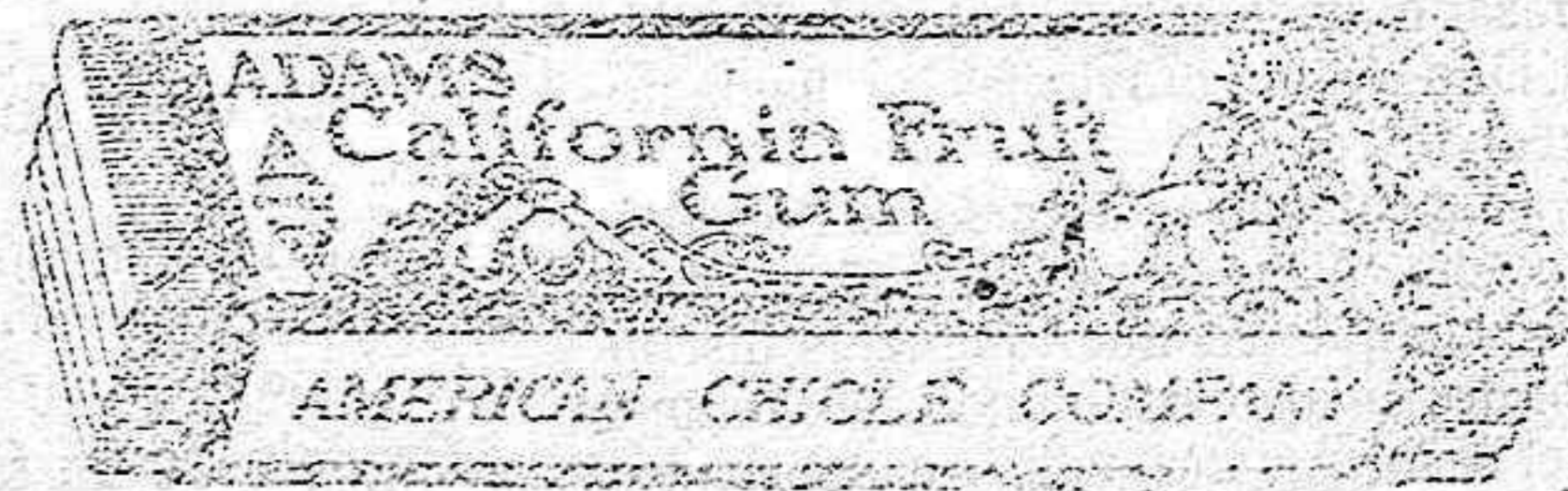
**INFANTA ISABEL**

directo para Habana con escala en Santander, Gijón y Coruña

Saldrá del puerto de Cádiz el día 11 de Diciembre de 1921

Admite carga y pasajeros en 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup> y 3.<sup>a</sup> clase.

Informarán sus Armadores, Pinillos, Izquierdo y Compañía.—Plaza de San Agustín, 2.—CADIZ.



**ELIXIR ESTOMACAL**  
de Saiz de Carlos (STOMALIX)  
Es recetado por los médicos de las cinco partes de mundo por su eficacia, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las  
**ESTÓMAGO E INTESTINOS**  
el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.  
Se vende en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

**TOMADLO CURAREIS**  
**Jarabe Pagliano.**  
Líquido, Póvo, Comprimidos.  
DEL PROP. ERNESTO PAGLIANO DE NAPOLES  
San Marco 4.  
EXCELENTE DEPURATIVO  
E REFRESCANTE DE LA SANGRE  
CURA LAS ENFERMEDADES DEL HIGADO, GATARROS DEL ESTÓMAGO, BILIS, INTESTINOS, etc.  
EXCITA EL APETITO  
E ESTIMULA LAS FUNCIONES DEL APARATO DIGESTIVO  
Pedir siempre el nombre ERNESTO PAGLIANO  
AGENTES EN ESPAÑA  
**J. URIACH Y C.<sup>a</sup>** BRUCH 49, BARCELONA.  
VENDESE EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

TALLERES GRAFICOS

**HIJOS DE GONZALO CERÓN**

BEATO DIEGO DE CADIZ, NÚMERO 8

TRABAJOS DE TODAS CLASES

ESPECIALIDAD EN PERIODICOS